



Gazeta este de două ori, adică: Mercurul și Sâmbăta, Fiecare odată pe săptămână, adică: Mercurul. Prețurile sunt pe 1 an 10 f.; pe diimnetate a. 5 f. m. c. înaltru Monarchiei.

GAZETA

Pentru țeri străine 7 f. pe 1 sem., și pe anul întreg 14 f. Se prenumera la toate poste c. r., cum și la toti cunoscuți nostri DD. corespondenți. Pentru serie „petitu“ se ceru 4 cr. m. c.

FRANZÖSISCHER VEREIN.

Monarchia Austriaca.

TRANSCILVANIA.

Брашовъ, 18. Августъ к. н. Stadislâș дитрв каре аженскаска дрмсприоръ де феръ дн Трансилванія.

Пъдпеле жрпале кѣте есѣ дн патриа пѣстръ шѣ анѣме челе германе дѣн Брашовъ шѣ Сѣвѣиѣ, кѣм шѣ челѣ магарѣ дѣн Кляжъ пѣ днчѣгъ а жртѣри тѣте лѣкрѣриле шѣ десвѣтериле кѣте декѣрѣ дѣн тѣмѣ дн тѣмѣ атѣтѣ аѣчѣ дн патриа пѣстръ, кѣтѣ шѣ сѣсѣ ла Виена дн прѣвѣнѣа проѣктелорѣ де дрмѣрѣ фѣрекате шѣ а траѣе прѣн ачѣста пѣкѣтѣ се пѣге чеа маѣ апрѣгъ лѣвѣреа ампѣте а пѣвлѣкѣлѣ ачѣстеѣ патрѣи кѣтрѣ ачѣстѣ проѣктѣ, днѣицѣареа кѣрѣвѣа ва аѣеа фѣрѣ пѣчѣ о днѣоѣлѣ пѣште ресѣлате, пѣ каре ѣтѣнѣи скѣртѣ-вѣзѣторѣ пѣчѣ одѣноѣарѣ пѣ ле ворѣ пѣтеа прека-кѣла. Деѣтѣлѣ атѣта, кѣ дѣн кѣте чѣгѣрѣтѣ шѣ днѣелесерѣтѣ дн зѣлеле дѣн жртѣ пѣ се аѣверѣзѣ жртѣторѣде фалте комплѣнѣте шѣ адѣкѣ:

1. Днѣлѣтѣлѣ мѣнѣстерѣ де комерѣчѣ шѣ индѣстрѣ дн ко-днѣелесѣре кѣ алѣ трѣвѣлорѣ дѣн лѣзпѣтрѣ шѣ кѣ днѣалѣ команѣдѣ а армѣтеѣ ч. р. а датѣ пѣлѣ акѣм дозѣ копѣсѣзѣнѣ кѣм се зѣкѣ прѣлѣмѣнарѣи пѣнѣтрѣ Трансилванѣа, шѣ анѣме: Пѣнѣтрѣ лѣнѣа Орадѣа-Мѣре-Кляжѣ-М.-Ошорхеѣсѣ-Брашовѣ соѣѣтѣдѣиѣ магнаѣцѣлорѣ трансилванѣ дѣн пѣрѣцѣле Кляжѣлѣ; еарѣ пѣнѣтрѣ лѣнѣа Темѣшѣора-Сѣвѣиѣ-Брашовѣ соѣѣтѣдѣиѣ дѣн Виена шѣжлѣчѣте прѣн камерѣа комерѣчѣалѣ дѣн Брашовѣ.

2. Есте преа вѣне де днѣсемпѣатѣ, кѣ ачѣсте копѣсѣзѣнѣ сѣпѣт дѣте пѣмаѣ спѣре а се черѣчета терѣпѣзѣриле ла о парѣте шѣ ла алѣта, фѣрѣ ка сѣ кѣспрѣнѣзѣ дн сѣне тотѣодѣатѣ шѣ дрѣнтѣлѣ де а се анѣка де кѣарѣ клядѣреа дрмѣмѣлѣ; пѣнѣтрѣ кѣ копѣсѣзѣлеа де-фѣнѣтѣвѣ спѣре скопѣлѣ ачѣста се дѣ маѣ ла жртѣ деадрѣнтѣлѣ де кѣтрѣ Маѣ. Са Днѣперѣатѣлѣ; еарѣ ачѣстѣ копѣсѣзѣне пѣлѣ акѣм пѣ о арѣ нѣмѣнѣи.

3. Дѣн ачѣстеа жртѣмѣзѣ, кѣ соѣѣтѣдѣиле копѣкрѣпѣте днѣкѣ тотѣ маѣ аѣ тѣмѣпѣ де аженсѣ спѣре, а се дѣспѣта шѣ а шѣ анѣтра фѣокарѣ лѣнѣа проѣктѣатѣ де кѣтрѣ мѣмѣрѣи сѣѣ, прѣкѣм ачѣста се шѣ днѣжмѣлѣ днѣтрѣ аѣвѣрѣжѣ; пѣнѣтрѣ кѣ анѣме „Кѣрѣерѣлѣ магарѣ“ дѣн Кляжѣ коѣвѣте идеѣле жртѣмѣлѣ германѣ дѣн Бра-шовѣ шѣ алѣ камерѣеѣ де аѣчѣ прѣвѣтѣоре ла лѣнѣа проѣктѣатѣ де ачѣста, еарѣ Брашовѣнѣи аѣ а дѣнѣ ла лѣпѣтѣ де коѣдеѣсѣ пѣ пѣмаѣ аѣспѣра Кляжанѣлѣ, чѣ шѣ аѣспѣра зѣнѣ тарѣфѣ дѣн Сѣвѣиѣ, кареле прѣтѣнде ка дрмѣмѣлѣ де фѣрѣ сѣ се ежѣсѣкѣ дѣн Сѣвѣиѣ прѣн пѣ-сѣлѣ Тѣрѣпѣ-рошѣ пѣ Олтѣ дн жосѣ ла Дѣра рѣмѣпѣсѣкѣ, пѣнѣтрѣ ка ашеа Брашовѣлѣ сѣ і се таѣе дѣнѣтрѣ олатѣ тѣте вѣнеле вѣѣѣеѣ комерѣчѣале шѣ елѣ дн 50 де анѣ сѣ деѣвѣпѣ зѣнѣ сѣтѣлѣцѣ де ѣжѣрѣанѣи.

4. Дѣнѣ тѣте ачѣстеа днѣсѣ дн жртѣмѣлѣ офѣчѣалѣ дѣн Сѣ-вѣиѣ Nr. 159 прѣчѣпѣтѣ, кѣ кѣарѣ лѣкрѣрѣле прѣгѣтѣторѣ даѣ пѣ-фѣцѣ шѣ пѣлѣ акѣм челе маѣ серѣѣсе грѣжѣтѣдѣ, каре се ворѣ оп-пѣне ла днѣицѣареа зѣнѣ дрмѣмѣ де фѣрѣ дн Трансил-ванѣа. — —

5. Днѣкѣ о днѣпрѣѣзѣрѣре пѣ есте де а се трѣче кѣ веѣе-реа шѣ каре есте, кѣ D. секретѣрѣ мѣнѣстерѣалѣ Гѣставѣ Манѣ-лѣхѣр а лѣзѣтѣ аѣспѣрѣшѣи а сѣжѣне ла о реѣвѣзѣне шѣ крѣтѣкѣ серѣ-оасѣ амѣеле проѣкте трансилванѣе, еарѣ ачѣстѣ крѣтѣкѣ а шѣ дн-чѣпѣтѣ а се пѣвлѣка дн Газета ѣерт. дѣн Брашовѣ. Пѣте фѣ кѣ поѣ днѣкѣ пѣ вѣмѣ рѣпѣторѣче ла дѣноа.

Дѣн челе обсерѣвѣте пѣлѣ ачѣ жртѣмѣзѣ де сѣне, кѣ Трансил-

ванѣа кѣ тѣте днѣкорѣжѣнѣле кѣторѣва ѣжѣрѣадѣ аѣ сѣѣ днѣкѣ есте депѣрте де днѣицѣареа фѣрмѣлѣ а зѣнѣ лѣнѣи де дрмѣмѣ фѣрекатѣ прѣсте деалѣрѣле шѣ вѣлѣ салѣ шѣ кѣ ворѣ маѣ трѣче днѣкѣ анѣ ла мѣжлѣкѣ, пѣлѣ сѣ се вѣзѣ апропѣѣгѣ де ачѣлѣ скопѣ. Де аѣчѣ днѣсѣ пѣчѣдекѣм пѣ жртѣмѣзѣ, кѣ дѣрѣ кѣзѣса дрмѣмѣрѣ де фѣрѣ ар-фѣ де а се прѣвѣи кѣ пѣпѣсарѣеа кѣ каре дн аѣвѣрѣжѣ о прѣвѣсѣкѣ чѣеѣ маѣ мѣлѣцѣ пѣлѣ дн зѣоа де асѣтѣзѣ, чѣ токѣма дѣн коѣнѣтрѣ а-чѣеаш мѣрѣтѣ днѣтрѣ тѣтѣ пѣтереа кѣжѣжѣнѣлѣ, ка сѣ фѣо аурѣ-дѣѣтѣ, жѣдекатѣ шѣ — кѣм амѣ зѣче прѣфѣжѣтѣ дн мѣдѣвѣ де кѣтрѣ фѣекарѣ патриѣтѣ трансилванѣ; пѣнѣтрѣкѣ сѣ о шѣтѣ орѣчѣне, кѣ орѣ се ва траѣе вѣреодѣатѣ дрмѣмѣ де фѣрѣ прѣн Трансилванѣа орѣ пѣ, дѣра ачѣста днѣсѣ ла амѣеле днѣжмѣлѣрѣи ва трѣвѣи сѣ трѣкѣ прѣн прѣфѣачѣрѣ екоѣномѣче шѣ комерѣчѣале кѣ тотѣлѣ нѣпрѣ-вѣзѣте, пѣ каре фѣечѣне ле пѣте зшорѣ крѣде, пѣмаѣ оѣ пѣ шѣ прѣѣте а мѣдѣта 23 ѣре дн вѣѣда са аѣспѣра лор, сѣлѣ дѣкѣ і есте лене а мѣдѣта, сѣ арѣжѣче окѣи прѣсте алѣ дѣрѣ днѣзѣстрѣте кѣ дрмѣмѣрѣ фѣрекате, сѣ днѣгрѣе, че ера де ачѣелеаш маѣ пѣнѣте шѣ че есте акѣм де еле. —

UNGARIA.

Дѣспѣре лѣкрѣрѣле дрмѣмѣлѣ де фѣрѣ дѣнѣтрѣ Сегѣдѣнѣ шѣ Темѣшѣора пѣ вѣне ачѣеа шѣтѣре мѣжнѣторѣе, кѣ ачѣелеаш естѣмѣпѣ ар-декѣрѣѣе мѣлѣтѣ маѣ днѣчѣтѣ де кѣтѣ с'ар фѣ ашѣтѣнтѣатѣ шѣ кѣ аѣспѣра ачѣелеѣ лѣнѣи с'ар фѣ еокѣтѣ зѣнѣ прочѣсѣ преа пѣпѣлѣ-кѣтѣ. —

Жпеле жртѣмѣлѣ сѣжнѣ, кѣ естѣмѣпѣ с'ар фѣ ашезѣтѣ маѣ мѣлѣте колѣнѣи пѣмѣшѣтѣи пѣ ла Добрѣдѣнѣ, Темѣшѣора, Арадѣ шѣ Есегѣ, каре ар фѣ кѣжмѣпѣратѣ пѣ аѣоло тошѣѣоре спѣре алѣ кѣлѣтѣва.

„Gazeta аѣстрѣакѣ“ (Oesterreichische Zeitung) дѣспѣре пѣжнѣреа Прѣнѣчѣпѣатѣелорѣ.

Ачѣстѣ жртѣмѣлѣ, дѣн каре маѣ днѣпѣртѣшѣсѣрѣтѣ шѣ алѣте арѣкѣлѣ аѣпѣтѣторѣе шѣ лѣвѣтѣоре дѣн кѣндѣ дн кѣндѣ дн пѣзѣнѣ-цѣле патриѣѣлорѣ зѣнѣонѣѣтѣ дѣн Прѣнѣчѣпѣате се фѣоѣосѣште де оѣа-сѣжне, шѣ днѣпрѣжѣтѣ дѣнѣтрѣо корѣспѣнѣдѣнѣцѣ дѣн Гѣлаѣцѣ шѣтѣрѣле челе днѣжнѣторѣе дѣспѣре кѣлѣторѣа Прѣнѣчѣпѣлѣ Гѣка дѣн Молѣдова, зѣкѣндѣ: „Кѣлѣторѣа ачѣеа а фѣстѣ кроѣтѣ кѣ скопѣ, ка сѣ се деа поѣорѣмѣеѣ оѣасѣжне де а шѣ дѣкѣара сѣмпѣтѣеле салѣ пѣнѣтрѣ днѣтрѣнѣреа Прѣнѣчѣпѣатѣелорѣ, чѣеа че се шѣ еѣеѣтѣ кѣ ресѣлатѣ маѣ днѣжнѣторѣе пѣ зпеле лѣкѣрѣ, еарѣ пѣ алѣтеле маѣ пѣдѣнѣ сѣр-прѣнѣзѣторѣе; пѣ лѣнѣсѣаѣ маѣнѣфѣстѣаѣиле челе маѣ стѣомѣтѣсе де аплѣксѣе, кѣндѣ канѣи маѣѣстрѣатѣвалѣ шѣ депѣзѣаѣѣнѣле дѣнеаѣ кѣжѣп-тѣрѣ днѣдатѣпѣате, кѣндѣ пѣтѣѣѣжнѣле се аѣоѣперѣаѣ кѣ сѣпѣтскрѣпѣѣжнѣ пѣнѣшѣерѣате, каре арѣтаѣ шѣ докѣмѣнтѣатѣ, кѣ зпѣреа Прѣнѣчѣпѣате-лорѣ е дѣрѣнѣа чѣеа маѣ мѣре, маѣ днѣфѣокѣатѣ а тѣжѣрѣорѣ рѣмѣ-пѣлорѣ *).

Жнѣ профѣеорѣ алѣ шѣколѣелорѣ пѣвлѣче дѣн Гѣлаѣцѣ дѣнѣ о кѣ-жѣпѣтѣре фѣрте бѣмѣаѣтѣкѣ, дн каре елѣ пѣ верѣчѣне, каре се днѣпрѣтѣвѣште ла ачѣста зпѣжне шѣ каре прѣн зѣнѣ пасѣ ка ачѣста арѣпѣкѣ о ставѣлѣ фѣталѣ дн дрмѣмѣлѣ мѣрѣреѣ поѣорѣжѣлѣ сѣлѣ, днѣ пѣтѣмѣште „зѣнѣ жѣгѣашѣ де тѣмѣ, каре дн мѣментѣлѣ днѣсѣпѣтѣо-шѣтѣрѣи тѣмѣеѣ салѣ дѣ днѣфѣѣе де ноѣ зѣнѣ шѣмѣ дн пѣнтѣ; зѣнѣ трѣдѣзѣторѣе.“ Днѣтрѣ ачѣеа елѣ днѣкрѣдѣнѣцѣ не аѣзѣторѣи, кѣ зпѣлѣ ка ачѣста пѣ се аѣлѣ пѣкѣзѣреа дн тѣтѣ дѣра шѣ шѣ днѣкѣеѣ кѣжѣп-тарѣеа кѣ зпѣ вѣватѣ обѣлѣгатѣ „пѣнѣтрѣ днѣтрѣнѣреа Пнѣатѣелорѣ.“

*) Nota дн текѣгѣлѣ днѣтрѣгѣ де алѣтѣ датѣ. —

Петидізія че черкзла дн Гъладі ші каре ера аконерітз де свптскріцізіні пензмерате, ші ла каре кз деосевіре дін пласа боіерескз се свптскрісесерз маі тоді, днченеа кз кзвінтеле ачестеа: „Дніреа ші фръдіеа е воіеа лзі Дзмнезеџ, е неатра фъндатенталъ а бесерічеі крештінешті.“ „Дзпъ ачестеа амес- текзрі міракълосе дін ремінісченделе револзціонаре франчезе ші дзпъ чітателе бесерічешті пліне де манъ деа зншілорџ Домн- лзі,“ зіче маі днколо дін кзвжнтџ дн кзвжнтџ жзрналзлџ цер- танџ, „ші дзпъ знпеле алте есплікъчні доктрінаре деспре віне- фачеріле асоціацізінілорџ дн генералџ, вате ораторкзлџ днтр'аколо, кз романіі аџ пзскітџ дін веакзрі, ка съ се знпаскз о датъ дн- тр'знџ статџ, кз еі аџ върсатџ ші сжңце пентрз скопзлџ ачеста, кз васа ла ачеста е ші пзсъ дн артк. 425 алџ регзламентзлзі органікџ, дн зртџ кз конгрескзлџ де Парісџ ші а датџ декізр- чзнеа, кзткз зніреа зъвелорџ Пріңчіпате днтр'знџ статџ ар фі міжлокзлџ челџ маі пзтернікџ пентрз ка съ ле асіззрезе вінефа- черіле чівілісъчнеі, съ ле десволте ісвóрзле челе патзрале аж- тзтóре ші съ ле кзштіце егіта ші сімпатіа челорџмалте па- цізіні.

Петидізія пзне ка околџ дефінітівџ алџ стзрзінделорџ ко- мпне: Днпрезпареа зъвелорџ Пріңчіпате свптџ знџ пріңчіпе днтр'о дінастіе домнітóре а Езропеі, лзндџ афаръ пе челе але статзрілорџ комзрцінаше, ші о капіталъ нóџ демпъ де статзлџ челџ нóџ романџ.“

Маі днколо се критікз пзртареа Пріңчіп. Гіка, зікзндџ кз елџ пе де о парте днкзраціџ ші днпінтџ ачестеа демзстръчні, еар пе де алта джпсзлџ се пóртз кз чева сфіеалъ дндатінатџ взрва- ділорџ де статџ, ші кз пзмітзлзі професорџ ді респзисе аша: „Еџ лзндџ ачестеа сімпзімінте, каре дорескџ ка съ вџ днспале неконтентіџ; пзмаі спзпеді челорџ че цінџ де еле, ка съ пз се депзртезе дела калеа модерациінеі, дела днкредера дн Дзм- незеџ ші дн пзтеріле челе маі; кзтџ деспре міне еџ воіџ лз- кра дзпъ даторіеті ші пзтіңцзті пентрз вінеде патріеі поа- стре.“

„Ачестеа ворбе свпт прздіңці ші сокотіте. Ноі пз пе а- флзтџ дн пзсъчзне а кзмпзні кз жздеката планеле Пріңчіпелзі Гіка; нóџ пз пе есте кзпоскзтз рола, пе каре ші о пзстрззъ елџ днспші лзңгъ тропкзлџ віиторіџ романџ пе каре л'ар днтемее елџ вкзросџ; пз е нічі ачееа кіарџ непосіблџ, кзткз елџ спрі- жіпеште тóтз ачеста мішкаре пзмаі дін патриотістџ кзратџ ро- манескџ днспзлатџ ші епзсіасматџ пентрз ідеаа днтрззіреі ші ачеста кз о раръ жертфіре а інтереселорџ сале пропріе. Дн тóтз днпзмплареа штіе Пріңчіпеле віне, кз днтрзвзчзнеа ачеста пз е пзмаі ротзпескџ, чі е езропеанџ, ші кз пз петидізііле по- порзчзнеі, але кзрорџ сімпатіі ші доріңце ноі преа віне ле прі- ченешџ, чі воіңца пзтерілорџ ва адзче днтрзвзчзнеа ачеста ла валóре дефінітівџ.

„Нз е аічі ворба де опзпере дн контра декіаратеі воіңце а попорзлзі романескџ ші ка чееа че вреа днтрзгъ націзінеа съ пз лзсътџ ка съ се днфіңдезе токма де ачееа, пентрз кз о вреа тóтз націзінеа. Скопзлџ пзтерілорџ пз е а пздзші мішкз- ріле ачестеа де аэтопоміе ші а репроба рецімзлџ пе каре шіліџ алеце воіңца попорзлзі токма де ачееа, пентрз кз престе тóтз лзндџ, дóр' пз леар фі кз плъчере знџ рецімџ ашезатџ пе о асеменеа вазъ. (—)

(Ва зрта.)

Tier'a romanésca si Moldavi'a.

О г л и н д з і с т о р і к з .

(Зртаре.)

Зртззъ акзт днтрзвареа, óре попóреле пе каре еі ле кзр- мзіа, ера днбелшзгате, ера лініштіте, ера ферічіте, ера шзлцъ- міте? Съ се жздече ачеста пзмаі де пе носідіа лорџ.

Еле фіңдџ днкзпцізрате де челзрїте націі, прекзт татарі, козачі, полоні, знгзрі ші тзрчі, дэкъ пз доі де одатъ, дар кзте знзлџ маі дн тотџ анзџ требзеа съ пзълескџ дн ачесте зрї, ба де пзлте орї ші кіарџ молдовеніі аспра валахїенілорџ, пре- кзт ші ачештіа де алџ доіле аспра ачелорџ дінтџ, ші днкз кз маі пзлтъ фзріе декзтџ кіарџ стрзїніі.

Асемене пзвлзрі пз ера сімпле окзпзрі де оштї, дзпъ кі- пзлџ кзт аџ зртатџ дн времеле нóстре челе рзсо-австрїачешті, саз ші тзрчешті, чі ачеле рзспзндеа фрікз ші гроазъ, зрмеле лорџ ера крзшїте де сзңце, де скрзтзлџ арзторіџ, ші де пзс- тііре, еар спателе лорџ днкзркзте де прззі ші де рові, дзпъ каре віедіі локзїторі пзрзре дн зндџ де рзскоалъ, дакз пз анзка съ фіе пзпздіді де пзспзспъ, дшї кззта скзлареа прїп локзрїле челе маі таїніче ші прїп крзпзтзрїле мзңділорџ кз кзтџ авзтџ пзтэ съ анзче пе тзлі, плзпгндзші знїі копїї, алціі пе знџ тз- дзларџ а фамїліеі ровїді дн депзртаре, ші кз тодіі аної тікзло-

шіа ші хемесїреа, ла днкз есте пїлдъ кз де пзлте орї ші кіар аліаціі Домнілорџ кіешаці спре ажзторіџ, сзвзршеа де асеменеа крззімі, довада чееа маі віе днтрз ачеста пе о дџ історїа Длзі Міхаї Раковїцъ.

Чеї адеврзлџ, кз ші Домніі де Молдавіа ші Валахїа ші маі алесџ чеї інімоші, кз де о потрївџ пзсърз пзпдеа дн ста- тзрїле сілзїторїлорџ ші ачелешї грозвії ші пзстірі рзсзндеа, дар ачесте ресзвзрї, пентрз віедїі молдовені ші валахї, ера ка мі знџ балсамџ тзрнатџ пе рана знїі омџ че аџ днчетатџ де а маі віедїі.

До асемене пїлде кз óрекаре модїфікаціі с'ар пзтэ адзче ші кіарџ пентрз епохе маі лзміпате десгзлџ съ се оглїндеаскџ іс- торїеа.

Домнзлџ Стефанџ челџ маре, прїп вірзїңделе пзртате дн кзресџ де 47 анї, маі пзлтъ де кзтџ одатъ венїсе ла амбіціе де а днтрзні Валахїа кз Молдавіа, днсъ фразїі локзїторі дн еле, ка деосевїці дн позїціе ші дн карактере (?), арзтзндџ маре днпротівїре, ші пзлззміціі маі віне а се ізві де департе ші а рзтзпé фїекаре деспзрціці дн каселе лорџ, тóте опїтелеле іаџ фостџ пз пзмаі задарніче, дар маі алесџ ші стрзңчіпзтóре.

Маі ла зртџ ачешашї Домнџ дн ажзвзлџ анзперїі сале, жздекзндџ релеле невїндекате кзте ісвóрзскџ дела неконтентеле лзпте, ші кз цера пз ар маі пзтэ съ се діе де сіне, аџ датџ ал сеџ знџ сфатџ кз маі де тікз ші маі де прїїңцъ есте пентрз церъ ка съ се днкіне свптџ Сззеранїтатеа Сзлтанзлзі отоманџ, ка челџ маі пзтернікџ пе атзңчеа ші маі генеросџ, тестзїреа каре с'аџ ші деплінітџ де кзтръ Богданџ фїлзл сеџ ла 1511, свптџ Баїazedџ ал II-ле, кз кондіціе де пзстрареа леціі орго- докз ші неатзрпареа дн тотзлџ а дрепзрїлорџ кзртзїреі дн лзвзптрз, ші кз дндаторїеа пзмаі де а да знџ modestџ анзелнік трївзтџ свптџ пзме де пешкешџ.

Кз тóте ачесте непорочїрїле пзвлзрілорџ прздзтóре тотџ пз с'аџ кзртатџ кз десзвзршїре пзпъ атзңче, кзндџ Рзсіа днпзтер- пічїтџ, аџ ісвзтїтџ а днзрзпа оарделе скїтіче.

Челелалте апзсърї днсъ маі пзлте саз маі пздіне аплїкате дзпъ карактерзлџ Домнілорџ зртзторї знзлџ дзпъ алзлџ, тоате днфздошате де історїе, кзпоскзте ші сімпзіте де локзїторї Мол- до-Валахїеі, пз с'аџ пзтзтџ штерце пзп' ла сіюка кзндџ ве- кіле пропомїі ші обїчеїзрі де еї с'аџ копетрзпсџ дн регзла- менте, ші ачесте де амбе кзрці Сззеранџ ші протекціџ с'аџ копесїңцітџ.

Попóреле Пріңчіпателорџ, ка обосїте до мзңка че некзртатџ ді пзнеа пе пічорџ де рзсвóіе, рзсвфлзндџ свптџ скзтзлџ пачнікџ с'аџ дедатџ ла кзлївареа пзтзпзлзі, ші днтрзвзїңдареа артеі аџ рзтасџ днтре еі ка де традиціе.

Домніі дела о време днкóче скзтїці де пзвлзрїеле де а- фарџ, ші днгрїжїці пзмаі пентрз сіззранціа дін пзвптрз, пе маі авзндџ требзїңдџ де оштї прїсосїтóре с'аџ тзрцімітџ а съ дн- кзпцізра де о мікз гвардіе алкзтзїтџ де індївізі недїсїплінаціі, ші ачїеа стрейні албанезї; афарџ де сімпліі сзлжїторї пзтзптенї хотзржїці пентрз деплініреа порзвчїлорџ Кзртзїреі, ші каре а- тзрна де деосевїтеле інстанціі свптџ фелїзрїте пзмірі. Кз сіп- гзрї ачешті індївізі, фзрз алџ ажзторџ Домніі пзрзреа аџ пзтзтџ цїне дн респектџ сіззранціа лзвзптрїкз а цереі, ба днкз ла 1818, пзмаі кз асемене стражџ с'аџ взззтџ днфзрзпзтзндзсе о рескóлъ маі днтіңсџ манїфестатџ.

Дела 1832, пе ремеїзлџ регзламентелорџ органїче, днфїң- цзндзсе кзте знџ трзпџ де міліціе націоналъ свптџ тілзїре де стража пзтзптескџ, віне дісїплінате ші потрївітџ кз днкізїрїле дерїлорџ, ка алкзтзїте де бравї взрваці Молдовенї дн а кзрора віне чїркзлззъ де ачелашї сзңце стрзшомескџ, есте петзгдзїтџ кз дн днспреїзрзрї серїосе кз атзта маі пзлтъ ачештіа декзтџ чеї пзціні стрейні албанезї ворџ доведї прекзт аџ ші датџ дн- кредїңгзрї кз потџ ресзвнде кз вреднічїе ла а лорџ кіешаре, дн кзтџ прївеште сіззранціа лзвзптрїкз а цзрїі, фзрз а і се маі ім- пзне алтџ грезтате.

Трактатзлџ де паче акзт днкіетџ днтре челе днтџ пзтері а Езропеі, дзпъ че днтре алтеле копесїңцеште ші дрепзрїле Пріңчіпателорџ Данзвіене кз каре еле оаре кзнд с'аџ сзпзс Сз- зеранїтздіі Марелзі Сзлтанџ, лзсъндзле о кале дескісџ а десвол- тзрїі лорџ лзвзптрїче, аної тоате днтрзпїте кїзешлзескџ дн фаца лзмеї де а пз маі пзтэ фі еле пе віиторїџ днкалкате с'аџ сілзї- те де вре о стрейнџ пзвлзїре, кз адзодїре кз ла тоатџ днпзт- плареа, ачесте пзтері се дндаторескџ де а се днцзлече днтре сіне, ші пзмаі прїп о знїре а тзтзрорџ съ пзшаскџ кзтръ тз- сзрї че еле ар гзсі де кзвіїңдџ.

Дакз ачешашї паче, пе о парте днпгдзхе дрепзлџ Тзрчіеі де Сззеранџ, аспра Пріңчіпателорџ Данзвіене, іар пе алга кз еле анзме свпт пзсе свптџ колектїва кїззшлзїре а пзтерілорџ контрактзїгоаре, аної днтрзпїреа ші кз дзпса манїфестаціеа де днартаре песте чееа че ар чере сілзлла сіззранціеа лзвзптрїкз ші пазз марцінілорџ, пз днфздошазъ де кзт о пзсърз фозрте пе потрївітџ кз требзїңціле лор, а кзрїеа реалїзаре ар кошпро-

Consemnatiunea A

despre acele individe, caroru li s'a iertatu confiscarea averei.

(Urmare.)

Scheinert Ferdinand, f. cap. cetat. Schenovitz Friedrich, f. loc. Schmiedel Anton, f. loc. Schober Ernest, f. capit. Schott Ladislaus de. Shwentner Mich., f. par. Schweidl Adalbert, f. loc. Schubert Ignatz, f. loc. Schümegh Josef, f. loc. Schuster Ignatz, f. pr. loc. Scutary Georg. Sebes de Zilah Emil, f. locot. Sebó de Szin Alois, f. capit. de cal. Sebestyén Gabriel, f. parochu. Seidl Franz, f. pr. locot. Seif Ludwig de, f. pr. loc. Seunig Lud., adv. Sike Johann. Sillye Gabriel, adv. Simon Franz, par. Simon Alexander. Simon Andreas. Simonffy Jos, f. cap. Simonyi de Varsányi Victor. Sipos Peter de. Skanitzer Anton, f. locot. Skenderovits Joh., f. senatoru. Skublits Stefan. Sörös Emerich, par. Somogyi József, f. pr. locot. Somlyai Maximilian, f. loc. Somlyai de Somlyo Alexander, f. locot. Stanko Samuel, f. loc. Stankovits Constantin, f. loc. Stankoczy A., f. loc. Stark Johann, f. loc. Stephanovich V., jude scaunulu. Stern Samuel. Sternegg Alois bar. de, f. capit. Straka Georg, f. par. cat. Strakonitzky Carl. Strobl Isidor de, f. loc. Supper Aug. de, f. cap. Swidnitzky Joh., f. loc. Szabó Josef de, f. gard. ung. Szabó Adam apot. Szabó Vincenz de, f. cap. de cal. Szabó Jos., f. pens. capit. de cal. Szabó Carl, f. loc. Szabó Wolfgang, f. pr. loc. Szánto L., f. loc. Szathmáry Mich, f. capit. de cal. Szasz de Balaith Johann, f. cap. Székely Alexius, f. loc. Székely David, f. com. pr. Szekeres Georg, f. parochu. Szeles Lud., advoc. Szent-Iványi Eugen si Szent-Iványi Carl. Szentó Paul, f. pr. loc. Szepesházy Ferdinand, f. cap. de cal. Szepszögi Franz, alias Schöneck, f. locot. Szibenliszt Joh., f. cap. de cal. Szibenliszt Anton, f. loc. Szigethy Nicol. Szintay Johann. Szirmay Paul de. Szodtfriedt Ferdinand, f. pr. loc. Szokoloczy Michael, f. locot. Szolga Nicolaus. Szombath de Szombathfalva Stefan, f. loc. Szomor Carl, f. loc. Szydlovsky Stanislaus, f. cap. de cal.

Takács de Kiss-Joka Ludwig, f. capit. Takács Stefan. Tankó Franz. Tarnay Anton de, f. gard. ung. Talay Paul, adv. Thiery de Mainonville Carl, f. loc. Timár Ferdinand, f. capit. Török Gabriel de. Tomanoczy Ludwig, f. pr. loc. Thomsdorf August de, f. pr. l. Thomich Adolf, f. cap. Tomka de Tomkaház Ferdinand, f. loc. Toth de Felső-Szopor Rafael August, f. locot. Toth Anton, f. locot. Toth Andreas, f. loc. Toth de Felső-Szopor Carl, f. loc. Toszlern Emil de, alias Doszlern, f. gardistu ung. Tobarniki Isidor. Toth Johann. Turner Gustav, f. cap.

Ugron Stefan, f. pens. pr. loc. Uj Emerich, f. pr. loc. Ujváry Stef. de, f. cap. Ulm Carl.

Vajda Franz, f. cap. de cal. Varga Emerich. Vargay Michael de, f. loc. Vegh Barth. de, f. cap. de cal. Veres de Fárd Stefan, f. pr. loc. Vermes de Budafalva Ignatz, f. pr. loc. Vida de Eadem si Fegyvernek Peter, f. pr. loc. Vida de Szent-Király Daniel, f. pr. loc. Vidats Johann, abs. juristu. Vidos de Colta Martin, f. pr. loc. Vincze Franz.

Vitályos Anton, f. cap. de cal. Vitan Stefan. Vitkay Sigmund, f. capitaneu. Vizkelety Gustav de. Vranovits Jakob.

Wadowsky Matthias, f. loc. Wagner Josef, f. loc. Wanner J., f. pr. locot. (Va urma.)

БЪЛЕТИНЪЛЪ ОФИЧАЛЪ.

ПЪБЛИКЪ ЧИЪНЕА

Дн 25. Августъ а. к. адикъ дптръ о Лзне се ва да дп а-рендъ къ личитъдие пе треі ані маіерълъ (вила) пзмігъ азі Бог-пер дпн Блзменаъ Nr. 42.

Дорігоріі де а о аренда съ се афле дп осъч пзмита зі пе ла 9 оре дпмпнеца дп сала маістратълзі.

Брашовъ, дп 12. Августъ 1856.

(2—3) Комісіѡнеа аржндъторѡе.

Nr. 2647. P. 1856.

ПЪБЛИКЪ ЧИЪНЕА ДЕ КОНКЪРСЪ.

Прпн ачѡста се дескідѡе конкърѡѡ пептръ постълъ де сълпентъ ла шкѡла ротъпѡскъ дела Дрпнова. Къ ачѡстъ постъ сълп дп-прѡзнате зртъторѡеле фѡлѡсе шп анъте:

60 фіорпні м. к., 10 месърп гръж, 20 месърп пъпшоіѡ, 12 пъпці лътжпърп, 50 пъпці саре, 100 пъпці сълпнпъ, 4 стжпжпні лемпе, 2 фълчп арътъръ, о жътътате фалче гръдпнъ шп квартіръ лпверъ;

Къ ачѡлъ адаосъ дпсъ, къ а треіа парте дпн ачѡсте фѡлѡсе ле ва траѡе пенсіонатълъ дпвъдъторъ Нпколаѡ Поповпчъ пе кътъ ва фп елъ дп впадъ, шп сълпентълъ дѡѡ пърці, саръ дъпъ мѡртеа чѡлѡа, ва траѡе ачѡста тѡте; дпсъ шп пъпъ атъпчп арътърѡа шп гръдпна се ва фѡлѡсі пъмаі де къръ сълпентълъ.

Конкърѡнціі ла ачѡстъ постъ аѡ сълшп аштѡрпъ пѡтпціпале лоръ впне пнстръпте пъпъ дп 5. Септемвѡе а. к. ла дерѡгъторпѡа комъпналъ дела Дрпнова.

Фълѡетъ, дп 7. Августъ 1856.

(2—3) Дела ч. р. дерѡгъторпѡе де черкъ дпн Фълѡетъ.

Nr. 4553. 1856.

К О Н К Ъ Р С Ъ.

Спре ашезареа вакантълзі поотъ де дпвъдъторъ ротъпѡскъ дп сатълъ Іжечпш дпн дпстрпктъ шп черкълъ Лъгошълзі, къ карѡ о сълъ де

- 1) 60 фіорпні м. к. саланъ анъалъ,
- 2) 10 месърп де гръж,
- 3) 20 „ „ пъпшоіѡ,
- 4) 12½ пъпці лътжпърп,
- 5) 50 „ „ саре,
- 6) 1 мажъ де лардъ (сълпнпъ),
- 7) 4 стжпжпні де лемпе,
- 8) 2 ланцъ де пътжпнтъ лъкръторѡе, 1 ланці де гръдпнъ шп локъпнцъ гратисъ, е легатъ, — съл дескідѡе конкърѡѡ пъпъ дп 12. Септемвѡе 1856.

Компетѡнціі спре денъмпѡеа постълзі ачѡстъа, аѡ ръгърпеле лоръ, дп карѡ вреднпчпѡа дп дпвъдътъръ, прѡкъш шп пъртареа моралъ шп полптікъ, а о аръта е де лпсъ, пъпъ дп сълъ пзмп-тълъ термпнъ ла кпнезълъ дпн Іжечпш але трпмпте.

Лъгошъ, дп 1. Августъ 1856.

(3—3) Дела ч. р. дерѡгъторпѡе черкълъ.

Nr. 4553. 1856.

К О Н К Ъ Р С Ъ.

Спре ашезареа вакантълзі постъ де дпвъдъторъ ротъпѡскъ дп сатълъ Нѡврпнча дпн дпстрпктъ шп черкълъ Лъгошълзі, къ карѡ о сълъ де

- 1) 50 фіорпні м. к. саланъ анъалъ,
- 2) 10 месърп де гръж,
- 3) 20 „ „ пъпшоіѡ,
- 4) 12½ пъпці де лътжпърп,
- 5) 50 „ „ саре,
- 6) 1 мажъ де лардъ (сълпнпъ),
- 7) 4 стжпжпні де лемпе,
- 8) 2 ланцъ де пътжпнтъ лъкръторѡе, 1 ланці де гръдпнъ шп локъпнцъ гратисъ, е легатъ, — съл дескідѡе конкърѡѡ пъпъ дп 12. Септемвѡе 1856.

Компетѡнціі спре денъмпѡеа постълзі ачѡстъа, аѡ ръгърпеле лоръ, дп карѡ вреднпчпѡа дп дпвъдътъръ, прѡкъш шп пъртареа моралъ шп полптікъ а о аръта е де лпсъ, пъпъ дп сълъ пзмп-тълъ термпнъ ла кпнезълъ дпн Нѡврпнча але трпмпте.

Лъгошъ, дп 1. Августъ 1856.

(3—3) Дела ч. р. дерѡгъторпѡе черкълъ.

Кърсърпеле ла вѡрсъ дп 16. Августъ к. п. сѡлъ ашеа :

Аѡпѡ ла галвпні дппърътештп	—
„ „ арѡпнтъ	103
Дппърътълъ 1854	107
„ чѡлъ націоналъ дпн ап. 1854	85 ¹¹ / ₁₆
Овлпгаціеле металпче векп де 5 %	84 ³ / ₁₆
Акціпеле вакълзі	1100
Дппърътълъ де 4½ % дела 1852	73 ³ / ₄
„ де 4% детто	—
Сорціеле дела 1839	127

Аѡпѡ дп Брашовъ дп 16. Августъ п. :
Акрълъ (галвпні) 4 ф. 46 кр. тк. Арѡпнтълъ 3 %.